

# CK3 Series Quad Charger Compliance Insert

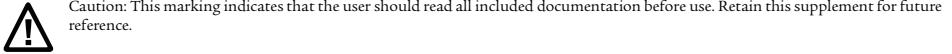
Model AC20



## For Users in English-Speaking Regions (en)

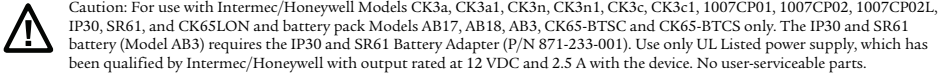
Publicly downloadable certificates are available at [www.honeywellaidc.com/compliance](http://www.honeywellaidc.com/compliance).

Product documentation is available at [www.honeywellaidc.com](http://www.honeywellaidc.com)



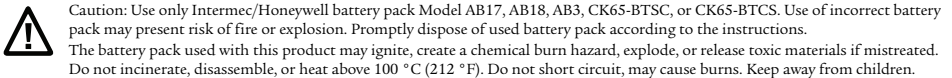
Caution: This marking indicates that the user should read all included documentation before use. Retain this supplement for future reference.

Users of this product are cautioned to use accessories and peripherals approved by Intertec/Honeywell. The use of accessories other than those recommended, or changes to this product that are not approved by Intertec/Honeywell, may void the compliance of this product and may result in the loss of the user's authority to operate the equipment.



Caution: For use with Intertec/Honeywell Models CK3a, CK3a1, CK3n, CK3n1, CK3c, CK3c1, 1007CP01, 1007CP02, 1007CP02L, IP30, SR61, and CK65LON and battery pack Models AB17, AB18, AB3, CK65-BTSC and CK65-BTCS only. The IP30 and SR61 battery (Model AB3) requires the IP30 and SR61 Battery Adapter (P/N 871-233-001). Use only UL Listed power supply, which has been qualified by Intertec/Honeywell with output rated at 12 VDC and 2.5 A with the device. No user-serviceable parts.

## Battery Information



Caution: Use only Intertec/Honeywell battery pack Model AB17, AB18, AB3, CK65-BTSC, or CK65-BTCS. Use of incorrect battery pack may present risk of fire or explosion. Promptly dispose of used battery pack according to the instructions. The battery pack used with this product may ignite, create a chemical burn hazard, explode, or release toxic materials if mistreated. Do not incinerate, disassemble, or heat above 100 °C (212 °F). Do not short circuit, may cause burns. Keep away from children.

## Battery Recycling Information



This product contains or uses a lithium-ion (Li-ion) main battery. When the battery reaches the end of its useful life, the spent battery should be disposed of by a qualified recycler or hazardous materials handler. Do not mix this battery with the solid waste stream. Dispose of batteries according to local regulations.

## For Users in the U.S.A. and Canada

### U.S.A. Digital Emissions Compliance

This device complies with part 15 of the FCC Rules. Operation is subject to the following two conditions: (1) this device may not cause harmful interference, and (2) this device must accept any interference received, including interference that may cause undesired operation. This equipment has been tested and found to comply with the limits for a Class B digital device, pursuant to Part 15 of the FCC Rules. These limits are designed to provide reasonable protection against harmful interference in a residential installation. This equipment generates uses and can radiate radio frequency energy and, if not installed and used in accordance with the instructions, may cause harmful interference to radio communications. However, there is no guarantee that interference will not occur in a particular installation. If this equipment does cause harmful interference to radio or television reception, which can be determined by turning the equipment off and on, the user is encouraged to try to correct the interference by one or more of the following measures:

- Reorient or relocate the radio or television receiving antenna.
- Increase the separation between the computer equipment and receiver.
- Connect the equipment into an outlet on a circuit different from that to which the radio or television receiver is connected.
- Consult the dealer or an experienced radio television technician for help.

### Canadian Digital Apparatus Compliance

This device complies with Industry Canada license-exempt RSS standards. Operation is subject to the following two conditions: (1) This device may not cause harmful interference, and (2) This device must accept any interference received, including interference that can cause undesired operation.

This Class B digital apparatus meets all requirements of the Canadian Interference-Causing Equipment Regulations ICES-003.

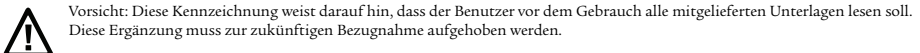
## For Users in Europe

**CE Marking:** Refer to the Declaration of Conformity for a list of the EU Directives and Standards that this product complies with.

## Für Anwender in Deutschland (de)

Zertifikate stehen unter [www.honeywellaidc.com/compliance](http://www.honeywellaidc.com/compliance) öffentlich zum Download zur Verfügung.

Die Produktdokumentation ist unter [www.honeywellaidc.com](http://www.honeywellaidc.com) verfügbar.



Vorsicht: Diese Kennzeichnung weist darauf hin, dass der Benutzer vor dem Gebrauch alle mitgelieferten Unterlagen lesen soll. Diese Ergänzung muss zur zukünftigen Bezugnahme aufgehoben werden.

Die Benutzer dieses Produkts werden darauf hingewiesen, nur Zubehörteile und Peripheriegeräte zu verwenden, die von Intermec/Honeywell genehmigt sind. Falls nicht empfohlene Zubehörteile verwendet oder an diesem Produkt Änderungen vorgenommen werden, die nicht von Intermec/Honeywell genehmigt sind, kann dadurch die behördliche Konformität des Produkts verletzt werden und der Benutzer die Berechtigung zur Verwendung des Geräts verlieren.



Vorsicht: Zur Verwendung mit dem Intermec/Honeywell-Modelle CK3a, CK3a1, CK3n, CK3n1, CK3c, CK3c1, 1007CP01, 1007CP02, 1007CP02L, IP30, SR61, und CK65LON und Akkusatzmodellen AB17, AB18, AB3, CK65-BTSC, und CK65-BTCS. Für die IP30- und SR61-Batterie (Modell AB3) wird der IP30- und SR61-Batterieadapter (Bestell-Nr. 871-233-001) benötigt. Verwenden Sie für dieses Gerät nur ein UL-gelistetes und von Intermec/Honeywell vorgesehene Netzteil mit einer Ausgangsleistung von 12 V und 2.5 A Gleichstrom. Enthält keine Teile, die vom Benutzer gewartet werden können.

## Akku-Informationen



Vorsicht: Nur Intermec/Honeywell Akkusatz-Modell AB17, AB18, AB3, CK65-BTSC, oder CK65-BTCS verwenden. Wenn ein falscher Akkusatz verwendet wird, besteht Brand- oder Explosionsgefahr. Den verbrauchten Akkusatz sofort gemäß Anweisungen entsorgen.

Der in diesem Produkt verwendete Akkusatz kann sich bei Missbrauch entzünden, chemische Verätzungen verursachen, explodieren oder toxische Substanzen freisetzen. Nicht verbrennen, zerlegen oder über 100 °C erwärmen. Keinen Kurzschluss verursachen; Verbrennungsgefahr. Von Kindern fern halten.

## Informationen zum Recycling von Batterien



Dieses Produkt enthält oder verwendet einen Lithiumionen-Hauptakku. Wenn die Batterie ausgedient hat, sollte sie durch einen qualifizierten Recycler oder durch den Sondermüll entsorgt werden. Werfen Sie die Batterie nicht in den Abfall. Entsorgen Sie Batterien gemäß den lokalen Richtlinien.

**CE-Kennzeichnung:** Die Konformitätserklärung enthält eine Liste der EU-Richtlinien und Normen, denen das Produkt entspricht.

## Para usuarios en México, Centroamérica y Sudamérica - Excepto Brasil (es)

Puede descargar los certificados de acceso público en [www.honeywellaidc.com/compliance](http://www.honeywellaidc.com/compliance).

La documentación del producto está disponible en [www.honeywellaidc.com](http://www.honeywellaidc.com).



Precaución: Esta marca indica que el usuario debe leer toda la documentación incluida antes del uso. Retenga este suplemento para referencia futura.

Se advierte a los usuarios de este producto que usen accesorios y periféricos aprobados por Intermec/Honeywell. El uso de accesorios aparte de los recomendados, o los cambios a este producto que no estén aprobados por Intermec/Honeywell, pueden anular el cumplimiento de este producto y ocasionar la pérdida de la autorización del usuario para operar el equipo.



Precaución: Para usar con el Modelos CK3a, CK3a1, CK3n, CK3n1, CK3c, CK3c1, 1007CP01, 1007CP02, 1007CP02L, IP30, SR61, y CK65LON y los modelos de batería AB17, AB18, AB3, CK65-BTSC, y CK65-BTCS de Intermec/Honeywell. La batería (modelo AB3) de las unidades IP30 y SR61 requiere el adaptador de baterías correspondiente (N/P 871-233-001). Utilice solo una fuente de alimentación con certificación UL, homologada por Intermec/Honeywell con una potencia de salida de 12 V CC y 2.5 amperios con el dispositivo. No hay piezas a las cuales pueda dar servicio el usuario.

## Información de la batería



Precaución: Use sólo la batería Intermec/Honeywell modelo AB17, AB18, AB3, CK65-BTSC, ou CK65-BTCS. El uso de la batería incorrecta puede presentar peligro de incendio o de explosión. Descarte rápidamente la batería usada según las instrucciones.

Usado con este producto puede inflamarse, crear un riesgo de quemadura química, explotar o emitir materiales tóxicos si se trata inadecuadamente. No incinerar, desarmar ni calentar sobre 100 °C. No haga cortocircuitos, puede causar quemaduras. Mantenga alejado de los niños.

## Información acerca del reciclaje de la batería



Este producto contiene o usa una batería principal de iones de litio (Li-ion). Cuando la batería llega al final de su vida útil, debe ser desechada por personal especializado en reciclaje de materiales o manejo de materiales peligrosos. No mezcle la batería con otros residuos sólidos. Deseche las baterías de acuerdo a las normativas locales.

**Marcas de la CE:** Remítase a la Declaración de Conformidad para ver una lista de las Directrices y Estándares de la UE con los cuales cumple este producto.

## Pour les utilisateurs canadiens et français (fr)

Les certificats rechargeables publiquement sont disponibles sur [www.honeywellaidc.com/compliance](http://www.honeywellaidc.com/compliance).

La documentation du produit est disponible sur le site [www.honeywellaidc.com](http://www.honeywellaidc.com).



Mise en garde : Ce marquage indique que l'utilisateur doit, avant l'utilisation, lire toute la documentation incluse. Conservez ce supplément pour référence future.

Les utilisateurs de ce produit sont avisés d'utiliser des accessoires et des périphériques approuvés par Intermec/Honeywell. L'utilisation d'accessoires autres que ceux recommandés ou des changements à ce produit qui ne sont pas approuvés par Intermec/Honeywell peuvent annuler la conformité de ce produit et mettre fin au droit qu'a l'utilisateur d'utiliser l'équipement.



Mise en garde : Pour utilisation avec le modèles Intermec/Honeywell CK3a, CK3a1, CK3n, CK3n1, CK3c, CK3c1, 1007CP01, 1007CP02, 1007CP02L, IP30, SR61, et CK65LON et les modèles de bloc-piles AB17, AB18, AB3, CK65-BTSC, et CK65-BTCS. Les piles IP30 et SR61 (modèle AB3) requièrent l'adaptateur pour piles IP30 et SR61 (P/N 871-233-001). Utilisez avec l'appareil uniquement un bloc d'alimentation homologué UL et agréé par Intermec/Honeywell avec une sortie nominale de 12 V CC et 2.5 A. Il ne contient aucune pièce réparable par l'utilisateur.

## Informations pour la pile



Mise en garde : N'utiliser que le modèle de bloc-piles Intermec/Honeywell AB17, AB18, AB3, CK65-BTSC, ou CK65-BTCS. L'utilisation d'un mauvais bloc-piles pourrait constituer un risque d'incendie ou d'explosion. Mettre rapidement au rebut tout bloc-piles usé, conformément aux instructions.

Le bloc-piles utilisé avec ce produit peut prendre feu, représenter un danger de brûlure chimique, exploser ou dégager des matières toxiques s'il est maltraité. Ne pas l'incinérer, ni le démonter ni le chauffer à plus de 100 °C. Ne pas le court-circuiter car cela peut causer des brûlures. Garder hors de la portée des enfants.

## Informations pour le recyclage de la pile



Ce produit contient ou utilise une pile principale au lithium-ion (Li-ion). Lorsque la batterie atteint la fin de sa durée de vie utile, la batterie usées doivent être mises aux rebuts par un agent de recyclage ou un manipulateur de matériaux dangereux agréé. Il ne faut pas mélanger la batterie aux autres déchets solides. Éliminez les piles usagées conformément aux réglementations locales.

## Pour les utilisateurs canadiens

### Conformité aux normes canadiennes sur les appareils numériques

Ce périphérique est conforme aux normes RSS exemptes de licence d'Industrie Canada. L'utilisation est assujettie aux deux conditions suivantes : (1) Ce dispositif ne doit pas causer d'interférence dommageable et (2) Ce dispositif doit tolérer toute interférence, incluant l'interférence pouvant causer un fonctionnement indésirable.

Cet appareil numérique de la classe B respecte toutes les exigences du Règlement sur le matériel brouilleur du Canada ICES-003.

## Pour les utilisateurs français

Marque CE : Pour la liste des directives et normes de l'UE, reportez-vous à la Déclaration de conformité à laquelle ce produit se conforme.

## עבור משתמשים בישראל (he)

אישורים להרדה עבור הצורך מימית בכתובת [www.honeywellaidc.com/compliance](http://www.honeywellaidc.com/compliance)  
תיעוד המוצר זמין בכתובת [www.honeywellaidc.com](http://www.honeywellaidc.com)

התראה: סימון זה מציון שעל המשתמש לקרוא את כל התיעוד המצורף לפני השימוש. שמור נספח זה לעיון בעתיד.



משתמשי מוצר זה מזהרים להשתמש באביזרים וציוד היקפי המאשרים על-ידי Intermec/Honeywell. השימוש באביזרים אחרים מאלה המומלצים או שינויים במוצר זה שאינם מאושרים על-ידי Intermec/Honeywell, עלולים לבטל את התאימות של מוצר זה ועלולים לשלול את הרשאת המשתמש להפעיל את הציוד.

התראה: לשימוש רק עם דגם Intermec/Honeywell מדגמים CK3a1, CK3a, CK3n, CK3n1, CK3c, CK3c1, CK3c, 1007CP02L, 1007CP02, 1007CP01, CK65-LON או SR61, IP30 או CK65-BTSC, AB3, AB18, CK65-BTSC, AB3, AB18, AB17 מדגמים Intermec/Honeywell סוללות SR61-IP30 (דגם AB3) דורשת את מתאם הסוללות SR61-IP30 (מק"ט 001-233-871). עבור ספקי זרם, יש להשתמש בדגם AE16 של Intermec/Honeywell. אין חלקים המיועדים לטיפול המשתמש.



## מידע על הסוללה

התראה: לשימוש עם מארז סוללות Intermec/Honeywell מדגם AB17, AB18, AB3, CK65-BTSC או CK65-BTCS בלבד. שימוש במטען לא מתאים עלול לגרום לסכנת שריפה או פיצוץ. מארז סוללות משומש יש להשליך במהירות האפשרית בהתאם להוראות. מארזי הסוללות בשימוש במוצר זה עלולים להתלקח, לגרום לסכנת כווייה כימית, להתפוצץ או לשחרר חומרים רעילים אם מטפלים בהם שלא כהלכה. אין לשרוף, לא קרוא, או לחמם לטמפרטורה מעל 100 °C. אסור לקצר. הדבר עלול לגרום לכוויות. יש להרחיק מילדים.



## מידע על מיחזור סוללה

מוצר זה מכיל או משתמש בסוללה ראשית מסוג-ליון (Li-ion). כאשר הסוללה מגיעה לסוף חייה השימושיים, הסוללה המשמשת תושלך על-ידי חברת מיחזור מוסמכת או על-ידי חברה לטיפול בחומרים מסוכנים. אין לערבב סוללה זו עם אשפה מוצקה רגילה. יש להשליך סוללות בהתאם לתקנות מקומיות.



מטענים:

- יש לפעול ע"פ כללי הבטיחות הבאים בעת שימוש במטענים:
- ודא שלמות ותקינות כבל החשמל והתקע.
- אין להכניס או להוציא את התקע מרשת החשמל בדיים רטובות.
- אין לפתוח את המטען, במקרה של בעיה כלשהי, יש לפנות למעבדת השירות הקרובה.
- יש להרחיק את המטען מנוזלים.
- במקרה של ריח מוזר, רעשים שמקורם במטען, יש לנתקו מיידית מרשת החשמל ולפנות.
- אין לחתוך, לשבור, ולעקם את כבל החשמל.
- אין להניח חפצים על כבל החשמל או להניח לו להתחמם יתר על המידה, שכן הדבר עלול לגרום לנזק, דליקה או התחשמלות.
- לפני ניקוי המטען יש לנתקו מרשת החשמל.

אזהרה:

- אין להחליף את כבל הזינה בתחליפים לא מקוריים, חיבור לקויו עלול לגרום להתחשמלות המשתמש.
- בשימוש על כבל מאריך יש לוודא תקינות מוליך הארקה שבכבל.

## 한국 사용자용 (ko)

공개적으로 다운로드 가능한 인증서는 [www.honeywellaidc.com/compliance](http://www.honeywellaidc.com/compliance) 에서 구할 수 있습니다.

제품 설명서는 [www.honeywellaidc.com](http://www.honeywellaidc.com) 에서 확인할 수 있습니다.



주의 : 이 표시는 제품 사용 전에 모든 설명서 내용을 읽어야 한다는 것을 나타냅니다. 향후 참고를 위해 본 자료를 보관하십시오.

Intermec/Honeywell 에서 승인한 부속품 및 주변 기기를 사용하는 본 제품의 사용자는 주의를 기울여야 합니다. 권장 되지 않은 부속품을 사용하거나 Intermec/Honeywell 의 승인 없이 본 제품을 변경할 경우, 본 제품의 보증이 무효화되거나 장비 조작에 대한 사용자의 권한이 박탈될 수 있습니다.



주의 : Intermec/Honeywell 모델 CK3a, CK3a1, CK3n, CK3n1, CK3c, CK3c1, 1007CP01, 1007CP02, 1007CP02L, IP30, SR61, 또는 CK65LON 및 배터리 팩 모델 AB17, AB18, AB3, CK65-BTSC, 또는 CK65-BTCS 용입니다. IP30 및 SR61 배터리 (Model AB3) 에는 IP30 및 SR61 배터리 어댑터 (P/N 871-233-001) 가 필요합니다. 장치에 12 VDC 및 2.5 암페어 정격을 제공하는 것으로 Intermec/Honeywell 의 승인을 받은 UL 인증 원 공급장치 만 사용하십시오. 사용자 조작 사용 부품 아닙니다.

## 배터리 정보



주의 : Intermec/Honeywell 배터리 팩 AB17, AB18, AB3, CK65-BTSC 또는 CK65-BTCS 모델만 사용하십시오. 그 외 배터리 팩을 사용할 경우 화재나 폭발 위험이 있습니다. 다 쓴 배터리 팩은 지침에 따라 올바르게 폐기하십시오.

이 장치에 사용된 배터리 팩은 잘못 다룰 경우 불이 붙거나 화학 반응을 일으키거나 폭발하거나 또는 유독 물질이 흘러나올 수 있습니다. 배터리를 불에 태우거나 분해하거나 100 켈 이상의 열을 가하지 마십시오. 배터리를 단락시키지 마십시오. 화재가 발생할 수 있습니다. 어린이 손이 닿지 않는 곳에 보관하십시오.

## 배터리 재활용 정보



이 제품은 리튬 이온 배터리를 내장 또는 사용하고 있습니다. 배터리의 수명이 다한 경우, 다 쓴 배터리는 반드시 공인된 폐기 업체나 위험 물질 처리 작업장을 통해 안전하게 폐기하십시오. 이 배터리는 다른 쓰레기와 함께 처리할 수 없습니다. 지역 규정에 따라 배터리를 폐기하십시오.



이 기기는 가정용 (B 급) 전자파적합기기로서 주로 가정에서 사용하는 것을 목적으로 하며, 모든 지역에서 사용할 수 있습니다.

## Para Usuários do Brasil (pt)

Certificados disponíveis ao público para download em [www.honeywellaidc.com/compliance](http://www.honeywellaidc.com/compliance).

A documentação do produto está disponível em [www.honeywellaidc.com](http://www.honeywellaidc.com).



Cuidado: Esta identificação indica que o usuário deve ler toda a documentação fornecida antes do uso. Guarde esse suplemento para referências futuras.

Os usuários deste produto devem usar acessórios e periféricos aprovados pela Intermec/Honeywell. Usar acessórios não recomendados, ou fazer alterações neste produto não aprovadas pela Intermec/Honeywell, poderá anular a conformidade deste produto e resultar na perda da permissão do usuário de utilizar o equipamento.



Cuidado: Para uso com o modelos CK3a, CK3a1, CK3n, CK3n1, CK3c, CK3c1, 1007CP01, 1007CP02, 1007CP02L, IP30, SR61, e CK65LON da Intermec/Honeywell e os modelos de baterias AB17, AB18, AB3, CK65-BTSC, e CK65-BTCS. A bateria do IP30 e do SR61 (modelo AB3) requer um adaptador de bateria do IP30 e do SR61 (N/P 871-233-001). Use apenas a fonte de alimentação listada como UL (Underwriters Laboratories) que tenha sido qualificada pela Intermec/Honeywell com saída nominal de 12 VCC 2.5 ampères com o dispositivo. Este equipamento não contém peças que possam ser reparadas pelo usuário.

## Informações sobre a bateria



Cuidado: Apenas a bateria da Intermec/Honeywell modelo AB17, AB18, AB3, CK65-BTSC, ou CK65-BTCS. O uso de uma bateria incorreta pode gerar risco de incêndio ou explosão. Descartar imediatamente as baterias usadas segundo as instruções fornecidas.

A bateria utilizada neste produto pode pegar fogo, criar risco de queimadura química, explodir ou exalar materiais tóxicos se abusada. Não incinerar, desmontar nem aquecer a bateria a mais de 100 °C. Não provocar curto-circuito, pois pode causar queimaduras. Manter afastada de crianças.

## Informações de Reciclagem de Bateria



Este produto contém ou usa uma bateria principal de íon de lítio (Li-ion). Quando a bateria chega ao fim da sua vida útil, deve ser descartada por um profissional de reciclagem qualificado ou por um especialista no manuseio de materiais perigosos. Não misture a bateria com fluxo de lixo sólido. Descarte as baterias de acordo com as regulamentações locais.

## Для пользователей в России (ru)

Публичные сертификаты доступны на странице [www.honeywellaidc.com/compliance](http://www.honeywellaidc.com/compliance).

Документацию по изделию можно найти на сайте [www.honeywellaidc.com](http://www.honeywellaidc.com).



Осторожно: Эта пометка означает, что пользователь должен прочитать всю прилагаемую документацию, прежде чем начинать работу. Сохраните это дополнение для последующих справок.

Пользователи этого продукта предупреждаются, что они должны использовать принадлежности и периферийные устройства, утвержденные Intermec/Honeywell. Использование принадлежностей, не являющихся рекомендованными, или внесение в этот продукт изменений, не утвержденных Intermec/Honeywell, может сделать продукт не соответствующим требованиям и привести к утрате пользователем права работать с данным оборудованием.



Осторожно: Для использования с моделей Intermec/Honeywell СК3а, СК3а1, СК3н, СК3н1, СК3с, СК3с1, 1007CP01, 1007CP02, 1007CP02L, IP30, SR61, и СК65LON и батарейными источниками питания AB17, AB18, AB3, СК65-BTSC, и СК65-BTCS. Для батарейки IP30 и SR61 (модель AB3) требуется адаптер для батарейки IP30 и SR61 (изд. № 871-233-001). Используйте только блоки питания, сертифицированные лабораторией UL, обеспечивающие входное номинальное напряжение 12 В тока при входном номинальном токе 2.5 А и одобренные компанией Intermec/Honeywell. Детали, обслуживаемые пользователем, отсутствуют.

## Информация по батареек



Осторожно: Используйте только батарейный источник питания Intermec/Honeywell модели AB17, AB18, AB3, СК65-BTSC, или СК65-BTCS. Использование неподходящего батарейного источника питания сопряжено с опасностью возгорания или взрыва. Незамедлительно ликвидируйте использованный батарейный источник питания в соответствии с инструкциями.

При неправильном обращении батарейный источник питания, используемый в этом устройстве, может воспламениться, создать опасность химического ожога, взорваться или выделять ядовитые материалы. Не сжигайте, не разбирайте, не допускайте нагрева выше 100 °C. Не замыкайте контакты накоротко – это может причинить ожог. Прячьте от детей.

## Информация по утилизации батареек



В данном изделии содержится или используется литиево-ионная (Li-ion) батарейка. Ликвидацию использованной батарейки, исчерпавшей свой ресурс, должно осуществлять специализированное предприятие по утилизации или обращению с опасными материалами. Эта батарейка ни в коем случае не должна попасть в обычные твердые отходы. Утилизируйте аккумуляторы в соответствии с местным законодательством.

## Türkiye'deki Kullanıcılar İçin (tr)

Halkın indirebileceği sertifikalar şu adreste mevcuttur: [www.honeywellaidc.com/compliance](http://www.honeywellaidc.com/compliance).

Ürün belgelerine [www.honeywellaidc.com](http://www.honeywellaidc.com) adresinden ulaşılabilir.



Dikkat: Bu işaret, kullanıcının dahil edilen tüm dökümantasyonları kullanın öncesinde okuması gerektiğini göstermektedir. Bu eki daha sonra başlamak üzere muhafaza edin.

Bu ürünün kullanıcıları, Intermec/Honeywell tarafından onaylanmış aksesuarları ve yan donanımları kullanma konusunda uyarılmaktadırlar. Önerilen dışında aksesuar kullanımı ya da bu üründe Intermec/Honeywell'in onaylamadığı şekilde yapılacak değişiklikler, ürünün şartlarını geçersiz kılabilir ve kullanıcının donanımı çalışma yetkisinin kaybına sebep olabilir.



Dikkat: Yalnızca Intermec/Honeywell СК3а, СК3а1, СК3н, СК3н1, СК3с, СК3с1, 1007CP01, 1007CP02, 1007CP02L, IP30 SR61, ve СК65LON modelleri ve AB17, AB18, AB3, СК65-BTSC, ve СК65-BTCS pil grubu modelleriyle kullanın için. IP30 ve SR61 pil (AB3 Modeli) için IP30 ve SR61 Pili Adaptörü gerekir (P/N 871-233-001). Cihazla birlikte yalnızca UL Listesinde bulunan ve Intermec/Honeywell tarafından onaylanmış 12 VDC ve 2.5 A çıkışlı güç kaynaklarını kullanın. Kullanıcı tarafından bakımı yapılamayan parçalar.

## Pil Bilgileri



Dikkat: Yalnızca Intermec/Honeywell AB17, AB18, AB3, СК65-BTSC, veya СК65-BTCS pil grubu Modelini kullanın. Yanlış pil grubu kullanımı yangın ya da patlama riski doğurabilir. Kullanılmış pil grubu talimatlara göre derhal elden çıkarın.

Bu ürünle kullanılan pil paketleri tutuşabilir, kimyasal yanık tehlikesi oluşturabilir, patlayabilir ya da yanlış kullanıldığında toksik maddeler salgılayabilir. Yakmayın, parçalarına ayırmayın ya da 100 °C'nin üzerinde ısıtmayın. Kısa devre yaptırmayın, yanmalara sebep olabilir. Çocuklardan uzak tutun.

## Pil Geri Dönüşümü Bilgileri



Bu ürün, lityum iyon (Li-ion) pil kullanır veya içerir. Pil kullanım ömrünün sonuna geldiğinde, kullanılmış pil kalfiye bir geri dönüşümcü ya da tehlikeli madde işleyicisi tarafından elden çıkarılmalıdır. Pili katı atık yığınıyla karıştırmayın. Pilleri yerel düzenlemelere göre bertaraf edin.

# 适用于中国用户 (zh-cn)

如需公开下载的证书，请访问 [www.honeywellaidc.com/compliance](http://www.honeywellaidc.com/compliance)。

产品文档请参见 [www.honeywellaidc.com](http://www.honeywellaidc.com)。



警告：该标志表明，用户应在使用前通读所有随附的文档。请保留这份补充材料，以备日后参考。

敬告本产品的用户，请务必使用 Intermec/Honeywell 许可的附件和外围设备。如果使用推荐附件之外的其它附件，或未经 Intermec/Honeywell 许可而擅自改装本产品，都可能会使本产品的符合性无效，并可能会导致用户失去操作本设备的权利。



警告：供与 Intermec/Honeywell CK3a, CK3a1, CK3n, CK3n1, CK3c, CK3c1, 1007CP01, 1007CP02, 1007CP02L, IP30, SR61, 和 CK65LON 型充电器以及 AB17, AB18, AB3, CK65-BTSC, 和 CK65-BTCS 型电池配套使用。IP30 和 SR61 电池（型号 AB3）要求使用 IP30 和 SR61 电池适配器 (P/N 871-233-001)。只能使用符合 UL 标准，经 Intermec/Honeywell 认可，额定输出为 12 VDC 和 2.5 A 的电源。没有可供用户维修的零部件。

## 电池信息



警告：仅供使用的 Intermec/Honeywell 电池包型号是 AB17, AB18, AB3, CK65-BTSC, 或 CK65-BTCS。使用电池包错误可能引起火灾或爆炸。请根据说明及时处理用过的电池包。

本产品所使用的电池如果处理不当，则可能会着火、造成化学烧伤、爆炸或释放有毒物质。切勿焚烧、拆解电池，或使其温度超过 100 度。切勿短路，否则可能导致烧伤。切勿让儿童接触。

## 电池循环利用



本产品包含或使用锂离子 (Li-ion) 主电池。电池达到使用寿命后，请交由合格的回收者或危险材料处理者进行处理。请勿将使用后的电池混同其他固体废弃物处理。请遵照当地法规弃置电池。

## 产品中有害物质的名称及含量

部件名称	有害物质					
	铅 (Pb)	汞 (Hg)	镉 (Cd)	六价铬 (Cr <sup>6+</sup> )	多溴联苯 (PBB)	多溴二苯醚 (PBDE)
电路板上的陶瓷元件和黄铜接头	X	0	0	0	0	0
塑料盖板上的黄铜嵌件	X	0	0	0	0	0

本表格依据 SJ/T 11364 的规定编制。

0：表示该有害物质在该部件所有均质材料中的含量均在 GB/T 26572 标准规定的限量要求以下。

X：表示该有害物质至少在该部件的某一均质材料中的含量超出 GB/T 26572 标准规定的限量要求。



仅适用于海拔 2000 m 以下地区安全使用。



仅适用于非热带气候条件下安全使用。

请根据使用区域的海拔高度选择合适的电源适配器。

## 適用於臺灣使用者 (zh-tw)

如需公開下載的證書，請造訪 [www.honeywellaidc.com/compliance](http://www.honeywellaidc.com/compliance)。

產品文件集請參見 [www.honeywellaidc.com](http://www.honeywellaidc.com)。



注意：此標誌表示使用者應在使用前先閱讀所有隨附的文件。請保留這份補充材料，以備日後參考。

本產品的使用者必須小心使用 Intermec/Honeywell 許可的配件與週邊設備。使用非上述建議的配件，或是在未經 Intermec/Honeywell 許可的情況下變更本產品可能會使得本產品的相容性失效，並且使得使用者喪失操作設備的權力。



注意：僅適用於 Intermec/Honeywell CK3a, CK3a1, CK3n, CK3n1, CK3c, CK3c1, 1007CP01, 1007CP02, 1007CP02L, IP30, SR61, 和 CK65LON 型和 AB17, AB18, AB3, CK65-BTSC, 和 CK65-BTCS 型電池。IP30 和 SR61 電池 (AB3 型) 需要使用 IP30 和 SR61 電池适配器 (P/N 871-233-001)。請只使用符合 UL 標準的電源供應器 (也就是符合 Intermec/Honeywell 規範的電源)，裝置輸出額定值為 12 VDC 和 2.5 安培。無使用者可自行維修之零件。

## 電池資訊



注意：只能使用 Intermec/Honeywell AB17, AB18, AB3, CK65-BTSC, 或 CK65-BTCS 型電池。未能正確使用電池可能及引發起火或爆炸。請依照指示及時棄置用過的電池。

此裝置中所用的電池必須小心處理，否則可能會燃燒，造成化學灼傷，爆炸或釋放出有毒物質。請勿焚燒，拆卸或使其溫度超過 100 °C。請勿短路，否則可能會導致灼傷。請放在兒童拿不到的地方。

## 電池回收資訊



Li-ion



Li-ion



原電池請回收

本產品包含或使用鋰（鋰離子）主電池。當電池已達其使用壽命，應將其置於合格的回收筒或危險物質的處理裝置中。請勿將此電池與固體廢棄物混在一起。請放在兒童拿不到的地方。

Honeywell International Inc.  
9680 Old Bailes Road  
Fort Mill, SC 29707 USA

CK3 Series Quad Charger (AC20) Compliance Insert



P/N 933-157-007, Revision A  
3/20